



REGIA AUTONOMĂ DE DISTRIBUȚIE
A ENERGIEI TERMICE BUCUREȘTI
REGISTRATURĂ
Intrare
Nr. 84602 Data 10 12 2015

REGIA AUTONOMĂ DE DISTRIBUȚIE
A ENERGIEI TERMICE BUCUREȘTI
ACORD CĂMIN CONTRACT
Nr. 241 Data 18 12 2015

INCDO - INOE 2000
Fil. ICIA Cluj-Napoca

Înreg. Nr. 3640/25.09.15

CONTRACT PRESTĂRI SERVICII

În temeiul Ordonanței de Urgență nr. 34/2006 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, cu modificările și completările ulterioare, s-a încheiat prezentul contract de prestare de servicii,
Între:

Articol 1 Părțile

REGIA AUTONOMĂ DE DISTRIBUȚIE A ENERGIEI TERMICE (RADET) București, cu sediul în București, Str Cavafii Vechi nr.15 sector 3, cod poștal 030254, telefon 0372.148.000, 021.313.99.06, fax 021.312.30.17, număr de înmatriculare la Registrul Comertului J40/195/1991, CIF RO 361218, cont RO87 RNCB 0074 0064 2303 0001 BCR Filiala Sector 3, reprezentată prin Director General Valentin VITALARIU, și Maria MITRAN, Director Direcția Economică în calitate de **achizitor**, pe de o parte,

și

INCDO INOE 2000 Filiala Institutul de Cercetări pentru Instrumentație Analitică Cluj-Napoca, cu sediul în Cluj-Napoca, cod poștal 400293, str. Donáth, nr. 67, Tel: 0264 / 420.590, 0264 / 420.591, 0264 / 420.592, Fax: 0264 / 420.667, jud. Cluj; Web site: www.icia.ro; E-mail: icia@icia.ro; Cod de înreg. fiscală: RO 9113623; număr de înmatriculare la Registrul Comertului: J23/935/24.05.2002; Banca Transilvania-Cluj-Napoca, CONT IBAN RO73 BTRL 0130 1202 J406 67XX; reprezentat prin Director: Dr. Ing. Mircea CHINTOANU și Contabil Șef: Ec. Lucreția POP, în calitate de **PRESTATOR**

au convenit încheierea prezentului contract de prestări servicii, în următoarele condiții:

Art.2. Termeni și definiții

În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- contract - prezentul contract și toate anexele sale;
- achizitor și prestator - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- prețul contractului - prețul plătit Prestatorului de către Achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract, pentru serviciile efectiv acceptate ca fiind corespunzătoare de către Achizitor;
- servicii - analiză cromatografică și întocmire plan de eșantionare pentru gazele naturale care alimentează CT Casa Presei;
- forța majoră - reprezintă o împrejurare de origine externă, cu caracter extraordinar, absolut imprevizibilă și inevitabilă, care se află în afara controlului oricărei părți, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
- zi - zi calendaristică; an - 365 de zile.

Articol 3 Interpretare

3.1 - În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 - Termenul "zi" sau "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.



Clauze obligatorii

Art.4 Obiectul și prețul contractului

- 4.1. - Prestatorul se obligă să efectueze analiză cromatografică și întocmire plan de eșantionare pentru gazele naturale care alimentează CT Casa Presei, conform anexei la prezentul contract.
- 4.2. - Achizitorul se obligă să plătească prețul convenit pentru serviciile prestate.

Art.5 Prețul contractului

Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului, plătit Prestatorului de către Achizitor este de **9.929,76 lei** [5.529,76 lei analize (1.254,00 euro) + 4.400 lei deplasare], la care se adaugă **2.383,14 lei** reprezentând T.V.A.

Art.6 Durata contractului

Durata prezentului contract este de 11 luni calendaristice.

Art. 7 Executarea contractului

Executarea contractului începe la data de 05.02.2016, după constituirea garanției de bună execuție.

Art.8 Documentele contractului

Documentele contractului sunt:

- Referat nr. 31041/05.06.2015 al Secției Centrale Termice și Furnizare - Direcția Producere și Exploatare;
- Adresa Direcției Comerciale nr. 43036/20.07.2015;
- Oferta Institutului de Cercetări pentru Instrumentație Analitică nr. FN/ 17.07.2015;
- Anexa privind cantități și prețuri unitare;
- Alte documente pe care părțile le înțeleg ca fiind ale contractului.

Art.9 Obligațiile prestatorului

- 9.1- Prestatorul se obligă preleveze lunar probele de gaze naturale și să efectueze analizele cromatografice la gazele naturale care alimentează CT Casa Presei.
- 9.2 - Prestatorul se obligă să prezinte rezultatele obținute în buletine de analiză pe care să le pună la dispoziția achizitorului cel mult 15 zile lucrătoare de la prelevarea probelor.
- 9.3 - Prestatorul va repeta analizele, pe cheltuiala proprie, în cazul în care se constată că, valoarea indicatorului măsurat nu se încadrează în limite normale, în maxim 24 de ore de la constatare.
- 9.4 - Prestatorul se obligă să supravegheze prestarea serviciilor, să asigure resursele umane, materialele, instalațiile, echipamentele și orice alte asemenea, fie de natură provizorie, fie definitivă, cerute de și pentru contract, în măsura în care necesitatea asigurării acestora este prevăzută în contract sau se poate deduce în mod rezonabil din contract.
- 9.5 - Prestatorul este pe deplin responsabil pentru prestarea serviciilor în conformitate cu graficul de prestare convenit. Totodată, este răspunzător atât de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor de prestare utilizate, cât și de calificarea personalului folosit pe toată durata contractului. De asemenea, răspunde de respectarea măsurilor de securitate și sanătate în muncă, conform Legii nr. 319/2006, cu modificările și completările ulterioare, măsurilor PSI specifice, conform Legii nr. 307/2006 cu modificările și completările ulterioare.

Art. 10 Obligațiile achizitorului

- 10.1 - Achizitorul se obligă să plătească prețul către Prestator în termen de **30 zile** de la primirea facturii.
- 10.2 - Achizitorul se obligă să asigure personalului prestatorului condiții pentru prelevarea probelor gaz metan care alimentează CT Casa Presei.
- 10.3 - Achizitorul se obligă să asigure personalului prestatorului, în orice moment, accesul în zonele și incintele unde sunt punctele de prelevare.
- 10.4 - Dacă achizitorul nu onorează facturile în termen de 30 zile de la data scadență, prestatorul are dreptul de a sista prestarea serviciilor. Imediat ce achizitorul onorează factura, prestatorul va relua prestarea serviciilor în termen de 1 zi.

[Signature]

Art.11. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor

11.1. În cazul în care din vina sa exclusivă Prestatorul nu reușește să-și execute obligațiile asumate prin contract, atunci Achizitorul are dreptul de a deduce din prețul contractului ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,03 %/zi din valoarea serviciului neprestat până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

11.2. În cazul în care Achizitorul nu onorează facturile în termen, atunci acesta are obligația de a plăti, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală 0,03 %/zi din plata neefectuată pentru fiecare zi de întârziere, până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

Clauze specifice**Articol 12 Garanția de bună execuție a contractului**

12.1. (1) Prestatorul se obligă să constituie garanția de bună execuție a contractului în cuantum de 496.49 lei, pentru toată perioada contractului. Garanția de bună execuție se va constitui înainte de începerea executării contractului. Cuantumul garanției de bună execuție este stabilit la 5% din valoarea contractului și se va constitui printr-un instrument de garantare emis în condițiile legii de o societate bancară sau de o societate de asigurări, care devine anexă la contract.

(2) În baza prevederilor art. 16 alin. (2) din Legea nr. 346/2004 cu modificările și completările ulterioare, garanția de bună execuție a operatorilor economici încadrați în categoria întreprinderilor mici și mijlocii va fi admisă în cuantum de 50% din valoarea impusă.

12.2. Achizitorul are dreptul de a emite pretenții asupra garanției de bună execuție, în limita prejudiciului creat, dacă Prestatorul nu își execută, execută cu întârziere sau execută necorespunzător obligațiile asumate prin prezentul contract. Anterior emiterii unei pretenții asupra garanției de bună execuție, Achizitorul are obligația de a notifica acest lucru Prestatorului, precizând totodată obligațiile care nu au fost respectate.

12.3 Achizitorul are obligația de a restitui garanția de bună execuție în cel mult 14 zile de la data întocmirii procesului-verbal de recepție a serviciilor care fac obiectul contractului, dacă nu a ridicat până la acea dată pretenții asupra ei.

Art. 13 Recepție și verificări

13.1 - Achizitorul are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu oferta prestatorului.

13.2 - Verificările vor fi efectuate de către achizitor prin reprezentanții săi împuterniciți, în conformitate cu prevederile din prezentul contract. Achizitorul are obligația de a notifica în scris prestatorului, identitatea persoanelor împuternicite pentru acest scop.

Art. 14 Începere, finalizare, întârzieri, sistare

14.1 - (1) Prestatorul are obligația de a începe prestarea serviciilor în termen de 1 zi de la primirea ordinului din partea achizitorului.

(2) În cazul în care prestatorul suferă întârzieri sau suportă costuri suplimentare, datorate în exclusivitate achizitorului, părțile vor stabili de comun acord:

- a) prelungirea perioadei de prestare a serviciului; și
- b) totalul cheltuielilor aferente, dacă este cazul, care se vor adăuga la prețul contractului.

14.2 - (1) Serviciile prestate în baza contractului sau, dacă este cazul, oricare fază a acestora prevăzută a fi terminată într-o perioadă stabilită în graficul de prestare, trebuie finalizate în termenul convenit de părți, termen care se calculează de la data începerii prestării serviciilor.

(2) În cazul în care:

- a) orice motive de întârziere, ce nu se datorează prestatorului, sau
 - b) alte circumstanțe neobișnuite susceptibile de a surveni, altfel decât prin încălcarea contractului de către prestator,
- îndreptățesc prestatorul de a solicita prelungirea perioadei de prestare a serviciilor sau a oricărei faze a acestora, atunci părțile vor revizui, de comun acord, perioada de prestare și vor semna un act adițional.

14.3 - Dacă pe parcursul îndeplinirii contractului prestatorul nu respectă termenele de prestare, acesta are obligația de a notifica acest lucru, în timp util, achizitorului. Modificarea perioadelor de prestare asumate în graficul de prestare se face cu acordul părților, prin act adițional.

14.4 - În afara cazului în care achizitorul este de acord cu o prelungire a termenului de execuție, orice întârziere în îndeplinirea contractului dă dreptul achizitorului de a solicita penalități prestatorului.





Articol 15 Ajustarea prețului contractului

Prețul contractului este ferm și nu se ajustează.

Articol 16 Cesiunea

Într-un contract de achiziție publică este permisă doar cesiunea creanțelor născute din acel contract obligațiile născute rămânând în sarcina părților contractante, astfel cum au fost stipulate și asumate inițial.

Articol 17 Încetarea contractului

17.1. Contractul încetează prin executare, acordul de voință al părților, expirarea termenului, forță majoră sau imposibilitate fortuită de executare, precum și din orice alte cauze prevăzute de lege.

17.2. Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil, dă dreptul părții lezate de a cere rezilierea contractului și de a pretinde plata de daune-interese printr-o notificare scrisă, cu un preaviz de 30 zile. Rezilierea devine operațională de la data confirmării de primire a acesteia.

17.3. Achizitorul își rezervă dreptul de a denunța unilateral contractul, printr-o notificare scrisă adresată prestatorului, fără nici o compensație, dacă acesta din urmă dă faliment, cu condiția ca această denunțare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru prestator. În acest caz, prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

Articol 18 Forța majoră

18.1. Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

18.2. Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

18.3. Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

18.4. Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

18.5. Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți încetarea cauzei acesteia în maximum 15 zile de la încetare.

18.6. Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplin drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

Articol 19 Soluționarea litigiilor

19.1. Achizitorul și Prestatorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea prezentului contract.

19.2. Dacă, după 15 zile de la începerea acestor tratative, Achizitorul și Prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală survenită, fiecare parte poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanțele judecătorești competente în a cărei rază se afla sediul autorității contractante.

Articol 20 Amendamente

Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

Articol 21 Limba care guvernează contractul

Limba care guvernează contractul este limba română.



Articol 22 Comunicări

22.1. (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii. Comunicările se vor putea face în mod valabil și la următoarele numere de fax ale părților contractante ori la adresele de e-mail indicate, cu confirmare de primire:

a) pentru Prestator la Nr. Fax: 0264 / 420.667; adresă E-mail: icia@icia.ro

ana-maria.incze@icia.ro

b) pentru Beneficiar la Nr. Fax: 021 / 310.81.32; adresă E-mail: vasile.burlacu@radet.ro

22.2. Comunicările între părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

Articol 23 Legea aplicabilă contractului

Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Părțile au înțeles să încheie azi 18.12.2015 prezentul contract în doua exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte .

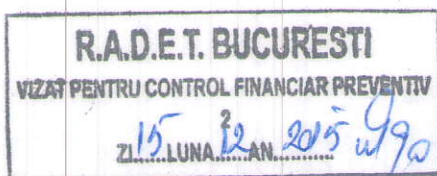
ACHIZITOR
RADET BUCURESTI

Director General
Valentin VITALARIU

Director Direcția Economică
Maria MIȚRAN

Director Direcția Comercială
Lucian Constantin COVRIG

Aviz pentru legalitate
Vasile VASILE



PRESTATOR
INCDO INOE 2000 Filiala ICIA Cluj-Napoca

Director,
Dr. Ing. Mircea CHINTOANU

Contabil Șef,
Ec. Lucretia POP

Oficiul juridic,
Av. Andrei MAXIM

Șef Laborator,
CS II Dr. Dorina SIMEDRU

Responsabil Gestionarea Contractului,
CS III MSc Ana-Maria INCZE

Anexa la contractul de servicii nr. 271/18.12.2015INCDO - INOE 2000
Fil. ICIA Cluj-NapocaÎnreg. Nr. 3640/25.09.15

CANTITĂȚI ȘI PREȚURI UNITARE

Nr. Crt.	Tipul analizei	Nr probe pe an / frecvența x pct de prelevare	Standardul / metoda de analiza aplicata	Pret analiza			
				Unitar		Total	
				(euro)	(lei)	(euro)	(lei)
1	Compozitie gaz natural	11	SR EN ISO 6975: 2005	100,00	440,97	1.100,00	4.850,67
2	Putere calorifica superioara si inferioara la 0°C	11	SR EN ISO 6976:2005 + C93: 2012				
3	Densitate gaz	11	SR EN ISO 6974-1: 2012 + AC: 2012 SR EN ISO 6974-2: 2012 SR EN ISO 6974-6: 2005				
4	Prelevare gaz natural	11	SR ISO 10715: 2001 + A99: 2002	20,00	88,19	220,00	970,13
5	Plan de esantionare	11		0,00	0,00	0,00	0,00
	Total I			120,00	529,16	1.320,00	5.820,80
	Total I cu Discount 5% din prețul analizei			114,00	502,70	1.254,00	5.529,76
7	Taxa transport	11		90,71	400,00	997,80	4.400,00
	TOTAL OFERTA cu Discount 5% din prețul analizei			204,71	902,70	2.251,80	9.929,76

1 euro = 4,4097 lei
 curs BNR la data de 22.07.2015

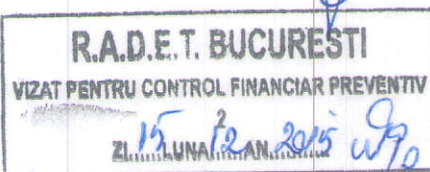
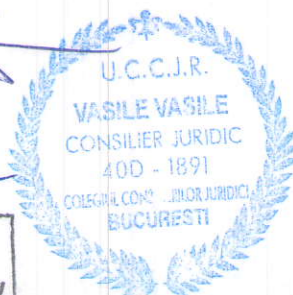
ACHIZITOR
RADET BUCUREȘTI

Director General
 Valentin VITALARIU

Director Direcția Economică
 Maria MITRAN

Director Direcția Comercială
 Lucian Constantin COVRIG

Aviz pentru legalitate
 Vasile VASILE

**PRESTATOR**

INCDO INOE 2000 Filiala ICIA Cluj-Napoca

Director,
 Dr. Ing. Mircea CHINTOANU

Contabil Șef,
 Ec. Lucreția POP

Șef Laborator,
 CS II Dr. Dorina SIMEDRU

Responsabil Gestionarea Contractului,
 CS III MSc Ana-Maria INCZE